

# **REGLEMENT COMPLET DU JEU «Prolongez la magie de Noël avec le Club Kinder» décembre 2014.**

## **ARTICLE 1 - SOCIETE ORGANISATRICE**

La société FERRERO FRANCE, société anonyme au capital de 15.394.608 euros, immatriculée au Registre du Commerce et des Sociétés de Rouen sous le numéro B 602 018 897, et dont le siège social est situé 18, rue Jacques Monod, 76130 Mont Saint Aignan, organise, entre le 23/12/2014 et le 28/12/2014, sur le site Internet <http://www.clubkinder.fr>, un jeu national sans obligation d'achat intitulé «Prolongez la magie de Noël avec le Club Kinder».

## **ARTICLE 2 - PARTICIPANTS**

Ce jeu est ouvert à toute personne physique majeure membre du Club KINDER, disposant d'un abonnement internet et d'une adresse e-mail valide et résidant en France Métropolitaine, Corse comprise.

Ne peuvent participer les personnes ne répondant pas aux conditions visées ci-dessus ainsi que le personnel de la société organisatrice et de toute autre société ayant participé à la mise en place de l'opération.

La participation au jeu implique l'acceptation expresse et sans réserve du présent règlement matérialisée par le fait qu'il y ait participation, en toutes ses stipulations ainsi que des lois et règlements en vigueur en France.

## **ARTICLE 3 - PRINCIPE DU JEU**

Le jeu est accessible exclusivement sur le site Internet <http://www.clubkinder.fr>, du 23/12/2014 à partir de 16 heures au 28/12/2014 23h59, la mise en ligne des photos ne sera possible qu'à partir du 24 décembre à 20h.

Le jeu est basé sur l'envoi d'une photo permettant de gagner 1 lot.

## **ARTICLE 4 - MODALITES DE PARTICIPATION**

Pour participer au jeu, les participants doivent se connecter au site entre le 23/12/2014 et le 28/12/2014 inclus, et suivre la procédure ci-dessous (la mise en ligne des photos ne sera possible qu'à partir du 24 décembre à 20h) :

- se connecter au site <http://www.clubkinder.fr>, entre le 23/12/2014 et le 28/12/2014, la mise en ligne des photos ne sera possible qu'à partir du 24 décembre à 20h
- s'inscrire ou s'identifier sur le site en entrant son login et son mot de passe

- si on est déjà inscrit,
- cliquer sur l'animation annonçant le jeu figurant sur la page d'accueil du site <http://www.clubkinder.fr>,
  - lire et accepter le règlement,
  - déclarer être en droit de diffuser l'image mise en ligne
  - partager une photo de leur famille en train de déballer leurs cadeaux de Noël,
  - la mise en ligne des photos ne sera possible qu'à partir du 24 décembre à 20h.

La participation est limitée à 1 gain par foyer (même nom, même adresse) pendant toute la durée du jeu. Il est entendu que tout mode de participation autre que celui mentionné ci-dessus est exclu.

Les joueurs peuvent tenter leur chance 1 (une) fois.

## **ARTICLE 5 - MODERATION – RESPONSABILITE DES UTILISATEURS**

Aucune des photos téléchargées n'est soumise à une quelconque obligation de confidentialité de la part de FERRERO, de ses agents et fournisseurs de services tiers, ou de leurs administrateurs, cadres et employés respectifs.

Pour être conforme à notre charte de modération, les photos doivent respecter certaines règles :

- Les photos doivent évoquer un moment de complicité en famille, celui du déballage des cadeaux de Noël,
- Le participant doit être le représentant légal de tous les mineurs qui seront photographiés;
- Le participant doit soumettre un contenu dont il personnellement l'auteur. Si il soumet des photos prises par des tierces personnes, il reconnaît avoir obtenu leur permission de nous les soumettre et de les partager sur le site ;
- Les photos peuvent être réalisées dans n'importe quel lieu, à domicile, sur un lieu de vacances, à la condition que le décor ne comporte aucune marque, aucune œuvre, aucun bien ou monument protégé ;
- Le participant doit respecter les formats requis pour les photos.

Par ailleurs, nous rappelons que la participation à ce jeu est soumise au respect de la législation en vigueur.

En conséquence, le participant garantit à FERRERO que les photos ne sont pas contraires à la dignité humaine, de nature raciste, négationnistes, diffamatoires, grossiers ou injurieux, ou ne sont pas de nature à l'inciter à la haine, à la

violence, à des comportements dangereux, ou ne portent pas atteinte au droit au respect de la vie privée, au droit des mineurs, ou ne constituent pas des violations de droits d'auteur ou de propriété intellectuelle de tiers, ou de façon générale ne portent pas atteinte ou n'incitent pas à contrevenir à toute disposition législative ou réglementaire en vigueur.

Tout manquement aux obligations ainsi définies constitue un manquement grave pouvant entraîner des poursuites judiciaires.

Par ailleurs, est strictement interdit, l'utilisation de spiders, robots, techniques d'exploration de données ou autres dispositifs automatisés ou programmes, le téléchargement ou la reproduction, le stockage ou la diffusion du contenu disponible sur le site. En outre, l'utilisation de ces moyens automatisés pour manipuler le site ou les tentatives de dépasser les restrictions d'accès est strictement interdite.

FERRERO n'est en aucun cas tenu de diffuser les photos et se réserve le droit d'écarter toute photo qui ne lui semblerait pas manifestement conforme aux exigences requises.

Les contributions faisant l'objet d'une mise en ligne dans le cadre du Site feront l'objet d'une modération de la part de FERRERO. Dans ce cadre, FERRERO se réserve le droit de ne pas publier ou de supprimer sur le site les photos qui, soit contreviendraient aux engagements mentionnés ci-dessus, soit que FERRERO jugerait inacceptable, et ce bien que ne tombant pas sous le coup de la loi.

FERRERO se réserve également le droit de mettre un terme à l'accès au site, à chaque instant, en cas de manquement de la part du participant à l'une des obligations essentielles découlant de la loi en vigueur et des présentes conditions d'utilisation quelle que soit la raison. Dans tous les cas, sa décision est sans appel.

Le modérateur, fait ses meilleurs efforts pour éviter que des photos contraires aux lois et règlements et/ou contraires à l'ordre public et aux bonnes mœurs, apparaissent sur le site, cependant FERRERO ne peut garantir la licéité, la probité ou la qualité des Contributions publiées sur le Site par les utilisateurs. A ce titre, le participant est expressément informé qu'il participe au jeu sous sa seule et entière responsabilité. Le participant reconnaît que lui seul, et non FERRERO, est responsable du contenu de toutes ses photos, quelles qu'elles soient.

Le jeu est annoncé sur le site internet <http://www.clubkinder.fr>, dans une newsletters du Club KINDER et sur la page Facebook KINDER France.

La participation est strictement nominative, et le participant ne peut en aucun cas jouer sous plusieurs pseudos, avec plusieurs comptes ou avec des adresses e-mails différentes ou encore pour le compte d'autres participants. Toute participation multiple ou toute autre tentative de fraude entraînera l'exclusion définitive de tous les participants identifiés et l'annulation immédiate de tout gain potentiellement obtenu durant le jeu.

Par ailleurs, la participation au jeu est réservée aux personnes physiques majeures qui valident manuellement et personnellement leur participation et adoptent une attitude loyale à l'égard du jeu et de ses procédures. La société organisatrice exclura automatiquement du jeu tout participant déloyal qui aura utilisé, entre autres, script, logiciels, « robot » ou tout autre procédé permettant d'automatiser sa participation, sans intervention physique.

De manière générale, il est rigoureusement interdit, par quelque procédé que ce soit de modifier ou de tenter de modifier le dispositif du jeu, notamment afin d'en modifier les résultats ou tout autre élément déterminant l'issue du jeu.

La société organisatrice fera respecter l'égalité de chance entre tous les participants par tous moyens y compris, par voix de justice. Les sanctions prononcées par la société organisatrice ne pourraient être contestées, et ne sauraient engager sa responsabilité vis-à-vis des participants du fait des fraudes éventuellement commises.

## **ARTICLE 6 - DETERMINATION DES GAGNANTS**

Les 150 premières photos envoyées correspondant aux règles de participation (« partager une photo de la famille en train de déballer ses cadeaux de Noël»), remportent un des lots mis en jeu.

Le participant peut également se voir attribuer un code de réduction pour créer un marque-page personnalisé en partageant sa photo sur le site Facebook.

Le partage peut se faire uniquement au moment de la validation des coordonnées du participant.

## **ARTICLE 7 - DOTATION DU JEU**

Les participants jouent pour gagner selon la liste de lots associés au jeu :

- un produit KINDER parmi ceux mis en jeu

KINDER Surprise T6 d'une valeur de 5,29 euros

KINDER Surprise T4 d'une valeur de 3,79 euros

KINDER Schoko-Bons 225g d'une valeur de 3,79 euros

KINDER Happy 102g d'une valeur de 2,59 euros  
KINDER Bueno Mini 125g d'une valeur de 3,39 euros  
KINDER Maxi Manège d'une valeur de 4,99 euros

- un album photo personnalisable d'une valeur de 4 euros frais de port compris
- une carte postale personnalisable d'une valeur 1,50 euros frais de port compris
- un calendrier personnalisable d'une valeur 21,40 euros frais de port compris

**Ces lots seront mis en jeu entre le 23 et le 28 décembre (l'attribution des lots se faisant à partir du 24 décembre à 20h) selon la répartition globale suivante :**

- produits KINDER parmi ceux mis en jeu

2 KINDER Surprise T6  
10 KINDER Surprise T4  
30 KINDER Schoko-Bons 225g  
27 KINDER Happy 102g  
26 KINDER Bueno Mini 125g  
8 KINDER Maxi Mix 152g

- 15 albums photo personnalisables
- 22 cartes postales personnalisables
- 10 calendriers personnalisables

Soit 150 lots sur la durée du jeu.

## **ARTICLE 8 - REMISE DE LA DOTATION**

Les gagnants seront informés de leur gain via l'adresse mail qu'ils auront indiquée lors de l'inscription. Si les gagnants ne répondent pas à leur sollicitation de gain dans les 7 jours ouvrés suivant cette notification en renvoyant un courrier électronique de confirmation de l'adresse électronique indiquée lors de l'inscription et en spécifiant qu'ils acceptent bien leur lot, ils perdront le droit de revendiquer leur lot.

Les lots sont envoyés dans les 10 jours maximum après validation de l'adresse

postale par les gagnants. Les bons de réduction sont valables 2 mois à partir de la date de début du jeu.

Les noms des gagnants seront disponibles auprès de la société organisatrice. Dans l'hypothèse où un gagnant ne pourrait pas être contacté en raison notamment d'une adresse électronique erronée, le lot ne serait pas remis en jeu et resterait propriété de la Société Organisatrice.

Le lot sera envoyé gratuitement à l'adresse postale fournie par le gagnant lors de son inscription.

Le lot est nominatif, non-commercialisable, et ne peut pas être attribué ou cédé à d'autres personnes.

Le lot offert aux gagnants ne peut donner lieu de la part des gagnants à aucune contestation d'aucune sorte, ni à la remise de sa contre-valeur en argent (totale ou partielle), ni à son échange ou remplacement contre un autre lot de quelque valeur que ce soit, pour quelque cause que ce soit.

La société organisatrice ne se substitue pas au vendeur initial.

En conséquence, les gagnants s'engagent à ne pas rechercher la responsabilité de la société organisatrice en ce qui concerne la dotation.

Si les circonstances l'exigent, la société organisatrice se réserve le droit de remplacer la dotation par une autre dotation de valeur égale ou éventuellement supérieure.

## **ARTICLE 9 - REMBOURSEMENT DES FRAIS DE PARTICIPATION**

Les participants peuvent demander le remboursement de leurs frais de participation, sur simple demande écrite à l'adresse du jeu, avant le 28/02/2015 (cachet de la poste faisant foi). A cet effet, les participants devront joindre à leur demande leurs coordonnées complètes (nom, prénom, adresse complète, adresse électronique), ainsi qu'un RIB ou RICE.

Les frais de participation seront remboursés comme suit :

Dans l'hypothèse où la personne ne dispose pas à titre personnel de connexion internet (abonnement), la connexion Internet nécessaire à la participation au jeu sera remboursée sur une base forfaitaire de 0,26 €.

Tout autre accès Internet au jeu (tels que notamment connexion par câble, ADSL ou liaison spécialisée,...) ne pourra donner lieu à aucun remboursement, dans la

mesure où l'abonnement au service du fournisseur d'accès est dans ce cas contracté par l'internaute pour son usage de l'Internet en général et que le fait pour le participant de se connecter au site <http://www.clubkinder.fr> et de participer au jeu ne lui occasionne aucun frais ou débours supplémentaire.

Frais d'affranchissement de demande de remboursement des frais de connexion et/ou de règlement complet, remboursés sur la base du tarif lent en vigueur (base < 20g).

Les remboursements seront effectués par virement bancaire dans un délai d'environ 8 semaines à compter de la réception de la demande.

## **ARTICLE 10 - DEMANDE PRESENTANT UNE ANOMALIE**

Toute demande de règlement ou de remboursement présentant une anomalie (notamment incomplète, illisible, non-conforme au règlement, reçue après la date limite de participation ou insuffisamment affranchie) ne sera pas prise en considération et sera considérée comme nulle.

## **ARTICLE 11 - RESPONSABILITE**

La société organisatrice ne saurait encourir une quelconque responsabilité si, en cas de force majeure, d'événements indépendants de sa volonté ou de nécessité justifiée, elle était amenée à écourter, prolonger, reporter, modifier ou annuler le jeu à tout moment si les circonstances l'exigent.

La société organisatrice ne saurait être tenue pour responsable de tout fait qui ne lui serait pas imputable, notamment en cas de mauvais acheminement du courrier, de l'indisponibilité du site internet <http://www.clubkinder.fr>, de défaillance technique rendant impossible la poursuite du jeu, des dysfonctionnements du réseau Internet empêchant le bon déroulement du jeu, des interruptions, des délais de transmission des données, des défaillances de l'ordinateur du participant ou tout autre problème lié aux réseaux de communication, aux serveurs, aux fournisseurs d'accès Internet, aux équipements informatiques ou aux logiciels, de la perte de toute donnée, des conséquences de tout virus, anomalie, de toute défaillance technique, matérielle ou logicielle de quelque nature ayant empêché ou limité la possibilité de participer au jeu ou ayant endommagé le système d'un participant, d'erreur d'acheminement des lots, de la perte de ceux-ci lors de leur expédition, de leur non-réception ou de leur détérioration, de leur livraison avec retard.

Il appartient à tout participant de prendre toutes les mesures appropriées de façon à protéger ses propres données et/ou logiciels stockés sur son équipement

informatique contre toute atteinte. La connexion de toute personne au site et la participation au jeu se fait sous l'entière responsabilité des participants.

En aucun cas, la responsabilité de la société organisatrice ne pourra être engagée au titre des lots qu'elle attribue aux gagnants de la présente opération, qu'il s'agisse de la qualité des lots par rapport à celle annoncée ou attendue par les participants, ou des dommages éventuels de toute nature que pourraient subir les participants du fait des lots, que ces dommages leur soient directement ou indirectement imputables.

## **ARTICLE 12 - INFORMATIQUE ET LIBERTES**

Les informations nominatives communiquées par le participant sont nécessaires à la gestion du jeu et feront l'objet d'un traitement informatique. La société organisatrice est la seule destinataire des informations nominatives.

Conformément à la loi Informatique et Libertés n°78-17 du 06 janvier 1978 modifiée, les participants peuvent s'opposer à l'utilisation de leurs données personnelles à des fins de prospection et disposent d'un droit d'accès, de rectification et de radiation des informations nominatives les concernant qu'ils peuvent exercer sur simple demande à FERRERO France – Département Internet à l'attention du Webmaster (Jeu Club KINDER)- 18 rue Jacques Monod - CS 90058 - 76136 Mont Saint Aignan Cedex.

## **ARTICLE 13 - AUTORISATION**

Les participants autorisent toutes les vérifications concernant leur identité et leurs coordonnées (adresse postale et électronique). Toute indication d'identité ou d'adresse fautive ou erronée, peut entraîner l'élimination définitive de la participation.

## **ARTICLE 14 - REGLEMENT**

Le règlement complet du Jeu concours est déposé. via [www.reglement.net](http://www.reglement.net), à SCP Bornecque Winandy - Bru Nifosi, huissiers de justice associés 15, Passage du Marquis de la Londe- 78000 – Versailles. Le règlement peut être modifié à tout moment sous la forme d'un avenant par la Société Organisatrice ou son Agence. Celui-ci serait alors transmis à l'huissier pour enregistrement. Il est consultable à l'adresse <http://www.clubkinder.fr/concours/> pendant toute la durée du jeu ou sur demande gratuitement (timbre remboursé au tarif lettre lent sur demande) par courrier

Il ne sera répondu à aucune demande concernant l'interprétation ou l'application

du présent règlement, les mécanismes, ou les modalités du jeu, et sur la liste des gagnants.

La participation au jeu implique l'acceptation expresse et sans réserve du présent règlement, en toutes ses dispositions conformément aux dispositions de l'article 2 ci-dessus, des règles de déontologie en vigueur sur Internet (étiquette, charte de bonne conduite...), ainsi que des lois et règlements applicables aux jeux en vigueur en France. Tout litige concernant son interprétation sera tranché souverainement et sans contestation éventuelle par la société organisatrice.

La Société Organisatrice se réserve la possibilité de modifier, à tout moment, le présent règlement et à prendre toutes décisions qu'elle pourrait estimer utiles pour l'application et l'interprétation du règlement. La Société Organisatrice pourra en informer les joueurs par tout moyen de son choix. La Société Organisatrice se réserve également le droit de modifier, prolonger, écourter, suspendre ou annuler le Jeu, sans préavis, en raison de tout événement indépendant de sa volonté et notamment en cas d'événement constituant un cas de force majeure ou un cas fortuit.

Dans cette éventualité, un avenant serait alors déposé via [www.reglement.net](http://www.reglement.net), à la SCP Bornecque Winandy - Bru Nifosi, huissiers de justice associés, 15, Passage du Marquis de la Londe- 78000 – Versailles

## **ARTICLE 15 - ADRESSE DU JEU**

Jeu Concours Club KINDER BP 30140 78415 AUBERGENVILLE CEDEX.